

452737-2026 - Hange

Poola – Tööpingid – Zakup wyposażenia pracowni praktycznej nauki zawodu

OJ S 124/2026 01/07/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord - Paranduse teade

Asjad

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Zespół Szkół Drzewnych i Leśnych im. Jana Kochanowskiego w Garbatce Letnisku

E-posti aadress: kancelaria@drzewna.com

Hankija õiguslik vorm: Ametiasutuste rühm

Hankija tegevus: Haridus

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Zakup wyposażenia pracowni praktycznej nauki zawodu

Kirjeldus: Przedmiotem zamówienia jest Zakup wyposażenia pracowni praktycznej nauki zawodu. Dokładny opis przedmiotu zamówienia zawiera Załącznik Nr 3 do SWZ stanowiący integralną część SWZ. Jeżeli w opisie przedmiotu zamówienia, w tym w Załączniku nr 3 do SWZ, wskazano znaki towarowe, patenty, pochodzenie, źródło lub szczególny proces, który charakteryzuje produkty lub usługi dostarczane przez konkretnego Wykonawcę, Zamawiający dopuszcza rozwiązania równoważne. Wykonawca, który powołuje się na rozwiązania równoważne, jest zobowiązany wykazać, że oferowane dostawy spełniają wymagania określone przez Zamawiającego. Warunki realizacji zamówienia zawarte zostały również w projekcie umowy (Załącznik Nr 4 do SWZ) stanowiącym integralną część SWZ.

Menetluse tunnus: 4cecff15-fd41-4adf-b852-cfc55a7f04ab

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 42600000 Tööpingid

Täiendav liigitus (cpv): 42642100 Tööpingid puidu töötlemiseks, 42641300 Tööpingid betooni töötlemiseks, 42900000 Mitmesugused üld- ja eriotstarbelised masinad, 30200000

Arvutiseadmed ja nende tarvikud, 48321000 Arvutigraafika (CAD) tarkvarapakett, 30232100

Printerid ja plotterid, 43830000 Elektritööriistad

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik: Poola

Kõikjal asjaomases riigis

2.1.4. Üldine teave

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

2.1.5. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Hanke osade maksimaalne arv, mille kohta üks pakkuja võib pakkumusi esitada: 3

Lepingutingimused:

Nende osade maksimaalne arv, mille kohta võib sõlmida lepingu ühe pakkujaga: 3

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Hankedokument

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Część I - Maszyny i urządzenia stacjonarne wraz z oprzyrządowaniem

Kirjeldus: Przedmiotem zamówienia jest Zakup wyposażenia pracowni praktycznej nauki zawodu. Dokładny opis przedmiotu zamówienia zawiera Załącznik Nr 3 do SWZ stanowiący integralną część SWZ. Jeżeli w opisie przedmiotu zamówienia, w tym w Załączniku nr 3 do SWZ, wskazano znaki towarowe, patenty, pochodzenie, źródło lub szczególny proces, który charakteryzuje produkty lub usługi dostarczane przez konkretnego Wykonawcę, Zamawiający dopuszcza rozwiązania równoważne. Wykonawca, który powołuje się na rozwiązania równoważne, jest zobowiązany wykazać, że oferowane dostawy spełniają wymagania określone przez Zamawiającego. Warunki realizacji zamówienia zawarte zostały również w projekcie umowy (Załącznik Nr 4 do SWZ) stanowiącym integralną część SWZ.

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 42600000 Tööpingid

Täiendav liigitus (cpv): 42642100 Tööpingid puidu töötlemiseks

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Zespół Szkół Drzewnych i Leśnych im. Jana Kochanowskiego w Garbatce-Letnisku, ul. Zofii Sztobryn 1, 26-930 Garbatka-Letnisko Zespół Szkół Drzewnych i Leśnych im. Jana Kochanowskiego w Garbatce-Letnisku, ul. Zofii Sztobryn 1, 26-930 Garbatka-Letnisko Zespół Szkół Drzewnych i Leśnych im. Jana Kochanowskiego w Garbatce-Letnisku, ul. Zofii Sztobryn 1, 26-930 Garbatka-Letnisko

Linn: Garbatka-Letnisko

Sihtnumber: 26-930

Riik – jaotus (NUTS): Radomski (PL921)

Riik: Poola

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 6 Kuud

5.1.6. Üldine teave**Reserveeritud osalemise:**

Osalemise ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida rahastatakse täielikult või osaliselt ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

5.1.11. Hankedokumendid

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Lubatud

Esitamise aadress: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-4cecff15-fd41-4adf-b852-cfc55a7f04ab>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: poola keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 27/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 90 Päevad

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 27/07/2026 11:30:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:

Ei kohaldata dūnaamilist hankesūsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Krajowa Izba Odwoławcza

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej

5.1. Osa: LOT-0002

Pealkiri: Część II - Elektronarzędzia wraz z oprzyrządowaniem i urządzenia techniczne

Kirjeldus: Przedmiotem zamówienia jest Zakup wyposażenia pracowni praktycznej nauki zawodu. Dokładny opis przedmiotu zamówienia zawiera Załącznik Nr 3 do SWZ stanowiący integralną część SWZ. Jeżeli w opisie przedmiotu zamówienia, w tym w Załączniku nr 3 do SWZ, wskazano znaki towarowe, patenty, pochodzenie, źródło lub szczególny proces, który charakteryzuje produkty lub usługi dostarczane przez konkretnego Wykonawcę, Zamawiający dopuszcza rozwiązania równoważne. Wykonawca, który powołuje się na rozwiązania równoważne, jest zobowiązany wykazać, że oferowane dostawy spełniają wymagania określone przez Zamawiającego. Warunki realizacji zamówienia zawarte zostały również w projekcie umowy (Załącznik Nr 4 do SWZ) stanowiącym integralną część SWZ.

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 42600000 Tööpingid

Täiendav liigitus (cpv): 42900000 Mitmesugused üld- ja eriotstarbelised masinad

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Zespół Szkół Drzewnych i Leśnych im. Jana Kochanowskiego w Garbatce-Letnisku, ul. Zofii Sztobryn 1, 26-930 Garbatka-Letnisko Zespół Szkół Drzewnych i Leśnych im. Jana Kochanowskiego w Garbatce-Letnisku, ul. Zofii Sztobryn 1, 26-930 Garbatka-Letnisko
Linn: Garbatka-Letnisko
Sihtnumber: 26-930
Riik – jaotus (NUTS): Radomski (PL921)
Riik: Poola

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 6 Kuud

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida rahastatakse täielikult või osaliselt ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

5.1.11. Hankedokumentid

Hankedokumentide aadress: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-4cecff15-fd41-4adf-b852-cfc55a7f04ab>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Lubatud

Esitamise aadress: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-4cecff15-fd41-4adf-b852-cfc55a7f04ab>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: poola keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 27/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 90 Päevad

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 27/07/2026 11:30:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Krajowa Izba Odwoławcza

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej

5.1. Osa: LOT-0003

Pealkiri: Część III - Narzędzia ręczne i przyrządy

Kirjeldus: Przedmiotem zamówienia jest Zakup wyposażenia pracowni praktycznej nauki zawodu. Dokładny opis przedmiotu zamówienia zawiera Załącznik Nr 3 do SWZ stanowiący integralną część SWZ. Jeżeli w opisie przedmiotu zamówienia, w tym w Załączniku nr 3 do SWZ, wskazano znaki towarowe, patenty, pochodzenie, źródło lub szczególny proces, który charakteryzuje produkty lub usługi dostarczane przez konkretnego Wykonawcę, Zamawiający dopuszcza rozwiązania równoważne. Wykonawca, który powołuje się na rozwiązania równoważne, jest zobowiązany wykazać, że oferowane dostawy spełniają wymagania określone przez Zamawiającego. Warunki realizacji zamówienia zawarte zostały również w projekcie umowy (Załącznik Nr 4 do SWZ) stanowiącym integralną część SWZ.

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 42600000 Tööpingid

Täiendav liigitus (cpv): 43830000 Elektritööriistad

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Zespół Szkół Drzewnych i Leśnych im. Jana Kochanowskiego w Garbatce-Letnisku, ul. Zofii Sztobryn 1, 26-930 Garbatka-Letnisko Zespół Szkół Drzewnych i Leśnych im. Jana Kochanowskiego w Garbatce-Letnisku, ul. Zofii Sztobryn 1, 26-930 Garbatka-Letnisko Zespół Szkół Drzewnych i Leśnych im. Jana Kochanowskiego w Garbatce-Letnisku, ul. Zofii Sztobryn 1, 26-930 Garbatka-Letnisko

Linn: Garbatka-Letnisko

Sihtnumber: 26-930

Riik – jaotus (NUTS): Radomski (PL921)

Riik: Poola

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 6 Kuud

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida rahastatakse täielikult või osaliselt ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

5.1.11. Hankedokumendid

Hankedokumentide aadress: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-4cecff15-fd41-4adf-b852-cfc55a7f04ab>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Lubatud

Esitamise aadress: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-4cecff15-fd41-4adf-b852-cfc55a7f04ab>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: poola keel

Elektroniline kataloog: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 27/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 90 Päevad

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 27/07/2026 11:30:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Krajowa Izba Odwoławcza

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Zespół Szkół Drzewnych i Leśnych im. Jana Kochanowskiego w Garbatce Letnisku

Registreerimisnumber: REGON: 673007110

Postiaadress: ul. Zofii Sztobryn 1

Linn: Garbatka-Letnisko

Sihtnumber: 26-930

Riik – jaotus (NUTS): Radomski (PL921)

Riik: Poola

E-posti aadress: kancelaria@drzewna.com

Telefon: 486210047

Internetiaadress: <http://www.drzewna.com/>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Krajowa Izba Odwoławcza

Registreerimisnumber: 5262239325

Linn: Warszawa

Sihtnumber: 02-676

Riik – jaotus (NUTS): Warszawski zachodni (PL913)

Riik: Poola

E-posti aadress: odwolania@uzp.gov.pl

Telefon: +48 22 458 78 01

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

10. Muudatus

Eelmise teate versioon, mida muudetakse

:

7adc864e-90cf-4a77-968e-38c2c5204172-03

Muudatuse peamine põhjus

:

Teave ajakohastatud

Teave teate kohta

Teate tunnus/versioon: 99b019d4-f6c2-4f41-a2eb-13901cd8cb9a - 02

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 16

Teate saatmise kuupäev: 30/06/2026 13:45:32 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: poola keel

Teate avaldamise number: 452737-2026

ELT S väljaande number: 124/2026

Avaldamise kuupäev: 01/07/2026